

## Programma

Le gare sono organizzate durante il week-end del **15 e 16 luglio** secondo il regolamento MLAIC/VSV nelle categorie seguenti:

Discipline	Armi	Distanza
1 Miquelet	Moschetto a pietra focaia	50 m
2 Maximilian	Fucile a pietra focaia	100 m
3 Minié	Fucile militare a percussione - Cal. >13.5 mm	100 m
4 Whitworth	Fucile libero a percussione	100 m
5 Cominazzo	Pistola a pietra focaia	25 m
6 Kuchenreuter	Piatola a percussione	25 m
7 Colt	Revolver a percussione (Orig.)	25 m
8 Walkyrie	Fucile libero a percussione	100 m
12 Mariette	Revolver a percussione (Repl)	25 m
14 Tanegashima	Moschetto a miccia	50 m
15 Vetterli	Fucile libero a percussione	50 m
16 Hizadai	Moschetto a miccia	50 m
23 Malson	Revolver a percussione	50 m
28 Tanzuzu	Pistola a miccia	25 m
36 Pensilvania	Fucile a pietra focaia	50 m
37 Lamarmora	Fucile militare a percussione - Cal. >13.5 mm	50 m
99 Breech loader	Fucile a retrocarica	100 m

Una moneta commemorativa Svizzera è offerta ad ogni concorrente. I premi in base alla classifica sono monete commemorative, bottiglie di vino (Pichollette di Ginevra) o vasetti di miele di Saint-Georges.

## Corso delle competizioni

### Sabato 15 luglio 2023

- 07:30 Ricezione dei tiratori, caffè/tè brioche
- 08.00 alle 19:00 gare
- 11:00 alle 15:00 pranzo
- 19:00 Aperitivo

### Domenica 16 luglio 2023

- 07:30 Ricezione dei tiratori, caffè/tè brioche
- 08:30 alle 13:00 gare
- 11:00 alle 15:00 pranzo
- 15:30 Risultati e premiazione

## Formalita

Inscrizione per il week-end: 20.-- CHF (20 €)  
Questa iscrizione è valida per una gara ad ogni distanza (25-50-100 metri).  
Ogni iscrizione supplementare: 8.-- CHF (8 €)

Il pranzo può essere consumato sulla terrazza o nella stala ristoro dello stand Saint-Georges su prenotazione con il gestore del bar ristoro tramite e-mail [rcarillat@gmail.com](mailto:rcarillat@gmail.com).

È possibile depositare gratuitamente le armi nell'armeria dello stand.

Gli alberghi seguenti vi propongono delle camere con letto doppio e colazione compresa: costo dai 70 a 120.- CHF.

**ibis budget:** <https://all.accor.com/hotel/7291/index.fr.shtml>

(a 1km dal poligono di Saint-Georges)  
Chemin des Olliquettes 6, 1213 Petit-Lancy / Genève  
Tel : +41227090220, Email : [H7291@accor.com](mailto:H7291@accor.com)

**ibis:** <https://all.accor.com/hotel/7289/index.fr.shtml>

(a 1km dal poligono di Saint-Georges)  
Chemin des Olliquettes 8, 1213 Petit-Lancy / Genève  
Tel : +41227090200, Email : [H7289@accor.com](mailto:H7289@accor.com)

**Nash Pratik:** <https://www.nashpratikhotel.com/fr/>

(a 5km dal poligono di Saint-Georges)  
Chemin de la Violette 13, CH-1216 Cointrin, Genève  
Tel : +41.22.552.99.60, Email : [contact@nashpratikhotel.com](mailto:contact@nashpratikhotel.com)

**Campanile:** <https://geneve-aeroport-palexpo.campanile.com/fr-fr/>

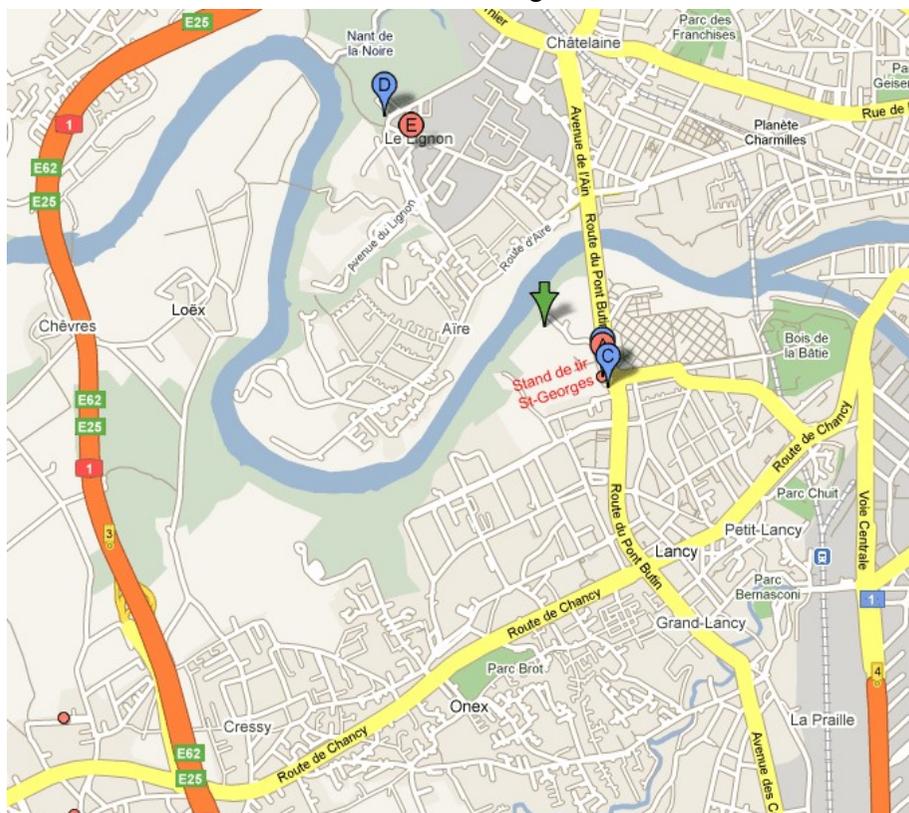
(a 10km dal poligono di Saint-Georges)  
20, Chemin de la Planche Brûlée, 01210 Ferney-Voltaire (Francia)  
Tel : +33 4 50407479, Email : [geneve.ferneyvoltaire@campanile.fr](mailto:geneve.ferneyvoltaire@campanile.fr)

**Première Classe:** <https://geneve-prevevissin.premiereclasse.com/fr-fr/>

(a 10km dal poligono di Saint-Georges)  
Parc des Anneaux de Magny, rte du Nant 350 à Prévessin-Moëns (Francia)  
Tel : +33 4 50 40 95 95, Email : [geneve@premiereclasse.fr](mailto:geneve@premiereclasse.fr)

**ISCRIVETEVI AL PIU PRESTO**

Come arrivare "Stand Saint-Georges"



**Inscrizione:** Con modulo di iscrizione allegato.

**E-mail:** pn@arquebuse.ch

**Posta:**

**Exercices de l'Arquebuse et de la Navigation**

Stand de tir de Saint Georges

Route du Pont Butin 8

1213 Petit-Lancy

**Tél:** +4122 792 29 21

**Fax:** +4122 793 57 22

Responsabile organizzazione:

CHARDONNENS François

MINGOLLA Fausto

Cellulare: +41 793 653 984

Cellulare: +41 793 167 811

(lingua Italiana)



## Benvenuti al Concorso Internazionale di Ginevra Tiro alle armi ad avancarica

Les Exercices de l'Arquebuse et de la Navigation  
sono fieri di invitarvi al terzo  
Tiro Internazionale di Ginevra  
Che si terra il **15 e 16 luglio 2023** presso il poligono di tiro  
di Saint-Georges à Ginevra

<https://www.arquebuse.ch>